



Frühlingslied

*Der Frühling verschleiert nun wieder
Die Erde ganz
Mit zartem Laubgefieder,
Mit Blütenglanz;
Nun eilet zum Tanz
Hier unter dem blühenden Flieder!*

*Von schwellenden Zweigen hernieder
Singt sehnlich bang
Die Drossel so liebliche Lieder;
Ertöne noch lang
Du süßer Gesang
Hier unter dem blühenden Flieder!*

*Schwermütige Liebe, komm wieder,
Du schönstes Glück!
Vom Dunkel der Sterne schweb nieder
Zur Erde zurück,
Du schönstes Glück,
Hier unter dem blühenden Flieder!*

von Hermann Lingg (1820 - 1905)

**Wir wünschen allen Muttis in der
Hellersiedlung einen schönen
Muttertag im Kreise Eurer Lieben!**

Spielplatz wieder geöffnet

Unser Vereinsspielplatz konnte vergangene Woche wieder geöffnet werden. Voraussetzung ist die Einhaltung der mit dem Gesundheitsamt abgestimmten Hygienerichtlinien, die wir am Spielplatz ausgehängen haben.

Schilder sollen LKW-Irrfahren verhindern Gesamtvorstand verhandelt erfolgreich

Nach der Irrfahrt eines LKW in der Hellersiedlung ist Herr Himburg mit den benachbarten Gewerben in Kontakt getreten. Diese haben nun Schilder anbringen lassen, damit sich künftig keine LKW mehr in die Hellersiedlung verirren.



Gartenbegehungen starten

Zum Erhalt unserer kleingärtnerischen Gemeinnützigkeit führen wir ab sofort wieder Gartenbegehungen durch



Vorstandsmitglied Gabriele Jähnichen überreicht dem Wegevorsitzenden des H-Weges Jürgen Hornig die Begehungsunterlagen. Foto: A. Darre

Nach Wochen der Corona-Beschränkungen lassen es die derzeitigen gesetzlichen Bestimmungen inzwischen wieder zu, dass wir als Vorstand unsere Arbeit aufnehmen können. Ein wichtiger Arbeitsschwerpunkt für Mai und die

kommenden Monate wird die Gartenbegehung zur Begutachtung der kleingärtnerischen Nutzung und Baulichkeiten der Parzellen sein. Diese wird ab sofort auf allen Wegen durch die Wegevorstände durchgeführt. In der

Regel erfolgt dieses Jahr die Begutachtung vom Gartentor aus, da die Kontaktbeschränkungen die Möglichkeiten einer Begehung auf der Parzelle einschränken. Es ist aber zulässig, dass eine Person des Wegestandes gemeinsam mit dem Pächter die Begutachtung auf der Parzelle vornimmt. So können Missverständnisse ausgeräumt werden, bevor es zur Erstellung von Protokollen oder Abmahnungen kommt. Ein klares Signal geht an dieser Stelle auch nochmal an alle Pächter mit kontaminierten Parzellen: Die Kontamination ist kein Freibrief für eine Nichtnutzung! Statt Obst und Gemüse können dort einjährige Blumen oder mehrjährige Stauden kultiviert werden. Doch selbst bei einer starken Kontamination erwarten wir, dass auf einem kleinem Teil der Nutzfläche ein Anbau von Obst und Gemüse erfolgt. Hochbeete, Töpfe, Gewächshäuser oder Anzucht in Blumenerdesäcken machen den Anbau unabhängig von der Bodenqualität. (da)

Umgang mit kontaminierten Parzellen

Auch kontaminierte Parzellen sind kleingärtnerisch zu nutzen. Die Beurteilung der kleingärtnerischen Nutzung erfolgt nach folgenden Kriterien:

Nicht kontaminiert	Kontaminierung gelb	Kontaminierung rot
130 m² bewirtschaftete Anbaufläche		
überwiegend Obst und Gemüse	häufig Kern- und Steinobst oder Gemüsepflanzen mit geringem Anreicherungsvermögen im Freiland; Nutzung von Gewächshäusern, Pflanzgefäßen und Hochbeeten zum Anbau von sonstigen Obst- und Gemüsepflanzen	vorhanden zu mind. 10 % Gewächshaus, Pflanzgefäße und/oder Hochbeet zum Anbau von Gemüse
Rest: einjährige Blumenpflanzen oder mehrjährige Zierstauden		

IMPRESSUM HELLERBLÄTTL
 KGV „Hellersiedlung Nordhöhe“ e.V.
 Hellersiedlung Weg E381, 01099 Dresden
 Funk: 01522 / 103 76 67
 E-Mail: vorstand@kgv-hellersiedlung.de
 Herausgeber: Alexander Darre (V.i.S.d.P.)

PFLANZENVERKAUF IN DER HELLERSIEDLUNG



- Was?** Verkauf von Gemüse- und Grünpflanzen
Auf geltende Hygienevorschriften ist zu achten!
Zugang nur mit Mund-Nase-Schutz-Maske
- Wann?** Samstag, 16. Mai 2020 von 9 bis 12 Uhr
- Wo?** KGV „Hellersiedlung Nordhöhe“ e. V. Festplatz

16.
Mai

Am kommenden Samstag ist es endlich soweit. Der diesjährige Pflanzenverkauf in der Hellersiedlung steht an. Nun stand diese Saison unter schwierigen Vorzeichen: Zum einen kann Rico Mehlig, welcher bislang mit seinem Gartenbaubetrieb den Pflanzenverkauf absicherte, aus gesundheitlichen Gründen dies nicht mehr tun. Zum anderen sorgte die Corona-Krise bei den Gärtnereien für große Unsicherheiten in der wichtigen Zeit der Pflanzenanzucht. Kurz um es war nicht leicht, eine Gärtnerei zu finden, welche uns weiterhin zu Saisonbe-

ginn vor Ort mit Grüngemüse und Blumenpflanzen versorgt. Dank der Initiative von Monika Neuber gelang es uns den Gartenbaubetrieb Hauptig zu gewinnen. Die Gärtnerei aus Dresden-Cotta wird am Samstag, den 16. Mai auf unserem Festplatz ihr Sortiment anbieten.

Da nach wie vor noch Kontaktbeschränkungen gelten, möchten wir auf folgende Hygienebestimmungen hinweisen:

🌸 Zu allen Personen auf dem Festplatz ist ein Mindestabstand von 1,5 Meter einzuhalten!

🌸 Alle Besucher des Pflanzenverkaufes müssen laut Sächsischer Corona-Schutz-Verordnung eine Mund-Nasen-Bedeckung tragen.

🌸 Der Aufenthalt auf dem Festplatz ist nur zum Zweck des Pflanzenverkaufes gestattet.

Der Vorstand kontrolliert die Einhaltung der Bestimmungen beim Pflanzenverkauf unter freiem Himmel. Wir bitten um Verständnis und Einhaltung, damit wir trotz der derzeitigen Beschränkungen dieses Angebot für unsere Gartenfreunde ermöglichen können. (da)



HELLERKREATIV

Das Ausmalbild

Der Frühling kommt - es ist Mai und schon geht es in den Garten, wo alles grünt und blüht...

HELLERWISSEN

Das Gartenquiz

Das nächste Gartenquiz gibt es kommenden Sonntag!

Lösungswort von letzter Woche: LEITER

Kohl, Klee, Kiwi, Obst, Elle, Tuer.

